



NWT STUDENT FINANCIAL ASSISTANCE FORM B – CONSENT FOR THE RELEASE OF INFORMATION

Use this form if you wish to have someone else access your NWT Student Financial Assistance (SFA) information on your behalf during the current academic year. Please note that this form must be completed each year.

AIDE FINANCIÈRE AUX ÉTUDIANTS DES TNO FORMULAIRE B – CONSENTEMENT DE DIVULGATION D'INFORMATION

Utilisez ce formulaire pour désigner une personne qui pourra accéder à vos renseignements sur l'aide financière aux étudiants des TNO en votre nom pendant l'année scolaire. Veuillez noter que vous devez remplir le présent formulaire chaque année.

1. Student Information / Renseignements sur l'élève

Last Name: Nom de famille :	First Name: Prénom :
Email Address: Courriel :	

2. Release Information to / Les renseignements peuvent être divulgués à :

Last Name: Nom de famille :	First Name: Prénom :
Relationship: Votre lien avec la personne :	

3. Information to be Released / Renseignements à communiquer

Type of information you want SFA to release to this person during this current academic year:

Type de renseignements que l'AFE est autorisée à divulguer à cette personne pendant l'année scolaire en cours :

- All
Tous les renseignements
- or
ou
- Please Explain:
Veuillez préciser :

3. Declaration and Consent / Déclaration et consentement

I hereby consent to the release of the information referred to above from my file by the Department of Education, Culture and Employment. No other person(s) will be given this information without my further written consent and this information will be used only as stated above.

Je consens par la présente à ce que le ministère de l'Éducation, de la Culture et de la Formation divulgue les renseignements susmentionnés contenus dans mon dossier. Aucune autre personne n'aura accès à ces renseignements sans mon consentement écrit et ces renseignements ne seront utilisés que pour les raisons énoncées ci-dessus.

X

Applicant Signature / Signature du demandeur

(YYYY/MM/DD) (AAAA-MM-JJ)

This information is being collected under the authority of the *Access to Information and Protection of Privacy (ATIPP) Act*, Section 40(a) & 40(c)(i), Section 41.(1)(g) and the *Northwest Territories Student Financial Assistance (SFA) Act and Regulations*. The information will be used to determine my initial and continued eligibility for SFA and for the general administration and enforcement of this program. The privacy provisions of the *ATIPP Act* protect my information, and all applicants have the right to examine and request correction of his or her records and to request a review by the Information and Privacy Commissioner. If you have any questions about the collection of information, contact the SFA Manager, Department of Education, Culture and Employment, Box 1320, Yellowknife, NT X1A 2L9, or call 1-800-661-0793 or 1-867-767-9355.

Student Financial Assistance Contact:

Phone: 1-800-661-0793 / 867-767-9355

Fax: 1-800-661-0893 / 867-873-0336

Email: nwtsfa@gov.nt.ca

Web: www.gov.nt.ca/sfa

Les renseignements demandés dans le présent formulaire sont recueillis en vertu des dispositions du paragraphe 40(a) et des alinéas 40(c)(i) et 41(1)(g) de la *Loi sur l'accès à l'information et la protection de la vie privée* (LAIPVP), ainsi qu'en vertu de la *Loi sur l'aide financière aux étudiants* (AFE) des Territoires du Nord-Ouest et des règlements afférents. Ils seront utilisés pour déterminer mon admissibilité initiale et continue à l'aide financière aux étudiants (AFE) et pour l'administration et la mise en application générales de ce programme. De plus, tous les requérants ont le droit de consulter leurs dossiers, d'exiger des corrections et de demander un examen par le commissaire à l'information et à la protection de la vie privée. Si vous avez des questions sur la collecte des renseignements, veuillez les adresser au Gestionnaire de l'AFE, Ministère de l'Éducation, de la Culture et de la Formation, C. P. 1320, Yellowknife NT X1A 2L9, ou composez le 1-800-661-0793 ou le 867-767-9355.

Coordonnées de l'Aide financière aux étudiants :

Téléphone : 1-800-661-0793 ou 867-767-9355

Télécopieur : 1-800-661-0893 ou 867-873-0336

Courriel : nwtsfa@gov.nt.ca

Site Web : www.gov.nt.ca/afe